



Bruxelles, 15 decembrie 2021
(OR. en)

14973/21

**Dosar interinstituțional:
2021/0008(COD)**

**CODEC 1637
JAI 1410
DATAPROTECT 291
COPEN 455
FREMP 299
PE 123**

NOTĂ DE INFORMARE

| | |
|-------------|--|
| Sursă: | Secretariatul General al Consiliului |
| Destinatar: | Comitetul Reprezentanților Permanenți / Consiliul |
| Subiect: | Propunere de DIRECTIVĂ A PARLAMENTULUI EUROPEAN ȘI A CONSILIULUI de modificare a Deciziei-cadru 2002/465/JAI a Consiliului în ceea ce privește alinierea acesteia la normele UE privind protecția datelor cu caracter personal – Rezultatul primei lecturi a Parlamentului European (Strasbourg, 13-16 decembrie 2021) |

I. INTRODUCERE

În conformitate cu dispozițiile articolului 294 din TFUE și cu Declarația comună privind aspectele practice în cadrul procedurii de codecizie¹, între Consiliu, Parlamentul European și Comisie au avut loc o serie de contacte informale în vederea obținerii unui acord în primă lectură cu privire la acest dosar.

În acest context, raportorul, Jeroen LENAERS (PPE, NL), a prezentat un amendament de compromis (amendamentul 1) la propunerea de directivă sus-menționată, în numele Comisiei pentru libertăți civile, justiție și afaceri interne. Asupra acestui amendament se ajunsese la un acord pe parcursul contactelor informale sus-menționate. Nu au fost depuse alte amendamente.

¹ JO C 145, 30.6.2007, p. 5.

II. VOT

Cu ocazia votului din 14 decembrie 2021, plenul a adoptat amendamentul de compromis (amendamentul 1) la propunerea de directivă sus-menționată.

Propunerea Comisiei astfel modificată constituie poziția în primă lectură a Parlamentului, care este cuprinsă în rezoluția legislativă a acestuia, astfel cum figurează în anexa la prezenta notă².

Poziția Parlamentului reflectă acordul la care se ajunsese în prealabil între instituții. Consiliul ar trebui, prin urmare, să fie în măsură să aprobe poziția Parlamentului.

Actul ar urma apoi să fie adoptat cu formularea care corespunde poziției Parlamentului.

² Versiunea poziției Parlamentului din rezoluția legislativă conține marcaje care indică modificările aduse prin amendamentele la propunerea Comisiei. Adăugirile la textul Comisiei sunt evidențiate prin caractere *aldine cursive*. Simbolul „■” indică părți eliminate din text.

P9_TA(2021)0487

Echipe comune de anchetă: aliniere la normele UE privind protecția datelor cu caracter personal *I**

Rezoluția legislativă a Parlamentului European din 14 decembrie 2021 referitoare la propunerea de directivă a Parlamentului European și a Consiliului de modificare a Deciziei-cadru 2002/465/JAI a Consiliului în ceea ce privește alinierea acesteia la normele UE privind protecția datelor cu caracter personal (COM(2021)0020 – C9-0005/2021 – 2021/0008(COD))

(Procedura legislativă ordinară: prima lectură)

Parlamentul European,

- având în vedere propunerea Comisiei prezentată Parlamentului European și Consiliului (COM(2021)0020),
 - având în vedere articolul 294 alineatul (2) și articolul 16 alineatul (2) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în temeiul cărora propunerea a fost prezentată de către Comisie (C9-0005/2021),
 - având în vedere articolul 294 alineatul (3) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,
 - având în vedere acordul provizoriu aprobat de comisia competentă în temeiul articolului 74 alineatul (4) din Regulamentul său de procedură și angajamentul reprezentantului Consiliului, exprimat în scrisoarea din 17 noiembrie 2021, de a aproba poziția Parlamentului în conformitate cu articolul 294 alineatul (4) din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,
 - având în vedere articolul 59 din Regulamentul său de procedură,
 - având în vedere raportul Comisiei pentru libertăți civile, justiție și afaceri interne (A9-0236/2021),
1. adoptă poziția sa în primă lectură prezentată în continuare;
 2. solicită Comisiei să îl sesizeze din nou în cazul în care își înlocuiește, își modifică în mod substanțial sau intenționează să-și modifice în mod substanțial propunerea;
 3. încredințează Președintelui sarcina de a transmite Consiliului și Comisiei, precum și parlamentelor naționale poziția Parlamentului.

P9_TC1-COD(2021)0008

Poziția Parlamentului European adoptată în primă lectură la 14 decembrie 2021 în vederea adoptării Directivei (UE) 2021/... a Parlamentului European și a Consiliului de modificare a Deciziei-cadru 2002/465/JAI a Consiliului în ceea ce privește alinierea acesteia la normele Uniunii privind protecția datelor cu caracter personal

PARLAMENTUL EUROPEAN ȘI CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 16 alineatul (2),

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

după transmiterea proiectului de act legislativ către parlamentele naționale,

hotărând în conformitate cu procedura legislativă ordinară³,

³ Poziția Parlamentului European din 14 decembrie 2021.

întrucât:

- (1) În temeiul articolului 62 alineatul (6) din Directiva (UE) 2016/680 a Parlamentului European și a Consiliului⁴, Comisia are obligația de a revizui actele juridice adoptate de Uniune, în afară de directiva menționată, care reglementează prelucrarea datelor cu caracter personal de către autoritățile competente în scopurile prevăzute la articolul 1 alineatul (1) din directiva menționată. Scopul revizuirii respective este de a evalua necesitatea alinierii actelor juridice respective la directiva menționată și de a prezenta, după caz, propunerile necesare de modificare a *acestora* pentru a asigura o abordare uniformă privind protecția datelor cu caracter personal care intră în domeniul de aplicare al directivei menționate. În urma revizuirii respective s-a stabilit că Decizia-cadru 2002/465/JAI a Consiliului⁵ este unul dintre actele juridice care trebuie să fie modificate.

⁴ Directiva (UE) 2016/680 a Parlamentului European și a Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice referitor la prelucrarea datelor cu caracter personal de către autoritățile competente în scopul prevenirii, depistării, investigării sau urmăririi penale a infracțiunilor sau al executării pedepselor și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Deciziei-cadru 2008/977/JAI a Consiliului (JO L 119, 4.5.2016, p. 89).

⁵ Decizia-cadru 2002/465/JAI a Consiliului din 13 iunie 2002 privind echipele comune de anchetă (JO L 162, 20.6.2002, p. 1).

- (2) ***Prelucrarea datelor cu caracter personal în temeiul Deciziei-cadru 2002/465/JAI implică prelucrarea, schimbul și utilizarea ulterioară a informațiilor relevante, în scopurile prevăzute la articolul 82 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene (TFUE).***
- În vederea asigurării coerenței și a protecției eficiente a datelor cu caracter personal, prelucrarea datelor cu caracter personal în temeiul Deciziei-cadru 2002/465/JAI a Consiliului ar trebui să se realizeze cu respectarea Directivei (UE) 2016/680. ***Datele cu caracter personal conținute în informațiile obținute în mod legal de o echipă comună de anchetă ar trebui să poată fi prelucrate în alte scopuri decât cele pentru care a fost constituită echipa, cum ar fi în cadrul unor proceduri penale ulterioare ori al unor proceduri administrative sau civile conexe sau în cadrul controlului parlamentar conex, numai în conformitate cu condițiile prevăzute în Directiva (UE) 2016/680. O astfel de prelucrare a datelor cu caracter personal ar trebui să se efectueze numai cu respectarea condițiilor stabilite în Directiva (UE) 2016/680, inclusiv aceea de a fi efectuată în conformitate cu dreptul Uniunii sau al statelor membre și de a fi necesară și proporțională cu scopul său.***

- (3) În conformitate cu **articolul 6a** din Protocolul nr. 21 privind poziția Regatului Unit și a Irlandei cu privire la spațiul de libertate, securitate și justiție, anexat la Tratatul privind Uniunea Europeană (TUE) și la TFUE, ***Irlanda are obligații în temeiul Deciziei-cadru 2002/465/JAI și, prin urmare,*** participă la adoptarea prezentei directive .
- (4) În conformitate cu articolele 1, 2 și 2a din Protocolul nr. 22 privind poziția Danemarcei, anexat la TUE și la TFUE, Danemarca nu participă la adoptarea prezentei directive, aceasta nu este obligatorie pentru respectivul stat membru și nu i se aplică.
- (5) ***Autoritatea Europeană pentru Protecția Datelor a fost consultată în conformitate cu articolul 42 alineatul (1) din Regulamentul (UE) 2018/1725 al Parlamentului European și al Consiliului⁶ și a emis un aviz la 10 martie 2021.***
- (6) ***Prin urmare, Decizia-cadru 2002/465/JAI ar trebui să fie modificată în consecință,***

ADOPTĂ PREZENTA DIRECTIVĂ:

⁶ ***Regulamentul (UE) 2018/1725 al Parlamentului European și al Consiliului din 23 octombrie 2018 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal de către instituțiile, organele, oficiile și agențiile Uniunii și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Regulamentului (CE) nr. 45/2001 și a Deciziei nr. 1247/2002/CE (JO L 295, 21.11.2018, p. 39).***

Articolul 1

Modificarea Deciziei-cadru 2002/465/JAI

La articolul 1 alineatul (10) din Decizia-cadru 2002/465/JAI, se adaugă următorul paragraf:

I

„În măsura în care informațiile utilizate în scopurile menționate la primul paragraf literele (b), (c) și (d) includ date cu caracter personal, acestea sunt prelucrate numai în conformitate cu Directiva (UE) 2016/680 a Parlamentului European și a Consiliului*, în special cu articolul 4 alineatul (2) și articolul 9 alineatele (1) și (3) din directiva menționată.

* **Directiva (UE) 2016/680 a Parlamentului European și a Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice referitor la prelucrarea datelor cu caracter personal de către autoritățile competente în scopul prevenirii, depistării, investigării sau urmării penale a infracțiunilor sau al executării pedepselor și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Deciziei-cadru 2008/977/JAI a Consiliului (JO L 119, 4.5.2016, p. 89).”**

Articolul 2
Transpunere

1. Statele membre asigură intrarea în vigoare a actelor cu putere de lege și a actelor administrative necesare pentru a se conforma prezentei directive până la ... [un an de la **intrarea în vigoare a prezentei directive de modificare**]. Statele membre **informează** de îndată **Comisia cu privire la aceasta**.

Atunci când statele membre adoptă **măsurile respective**, acestea conțin o trimitere la prezenta directivă sau sunt însoțite de o asemenea trimitere la data publicării lor oficiale. **Statele membre stabilesc modalitatea de efectuare a unei astfel de trimiteri**.

2. Comisiei îi sunt comunicate de către statele membre textele ■ dispozițiilor de drept intern pe care le adoptă în domeniul reglementat de prezenta directivă.

Articolul 3
Intrarea în vigoare

Prezenta directivă intră în vigoare în a douăzecea zi de la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Articolul 4
Destinatari

Prezenta directivă se adresează statelor membre în conformitate cu tratatele.

Adoptată la ...,

Pentru Parlamentul European

Pentru Consiliu

Președintele

Președintele